

EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

STANOVISKO EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY

ze dne 24. března 2006

k návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zavádí statistická klasifikace ekonomických činností NACE Rev. 2 a kterým se mění nařízení Rady (EHS) č. 3037/90 a některá nařízení ES o specifických statistických oblastech

(CON/2006/18)

(2006/C 79/07)

Dne 6. března 2006 obdržela Evropská centrální banka (ECB) od Rady Evropské unie žádost o stanovisko k návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zavádí statistická klasifikace ekonomických činností NACE Rev. 2 a kterým se mění nařízení Rady (EHS) č. 3037/90 a některá nařízení ES o specifických statistických oblastech (dále jen „navrhované nařízení“).

Pravomoc ECB zaujmout stanovisko je založena na čl. 105 odst. 4 první odrážce Smlouvy o založení Evropského společenství, neboť navrhované nařízení spadá do oblasti působnosti ECB. V souladu s čl. 17.5 první větou jednacího řádu ECB přijala toto stanovisko Rada guvernérů.

1. Obecné připomínky

- 1.1 ECB vítá navrhované nařízení, jehož cílem je zavést společnou statistickou klasifikaci ekonomických činností v rámci Společenství (dále jen „NACE Rev. 2“). ECB nemá proti nové struktuře NACE ani proti její podrobné klasifikaci námitky.
- 1.2 ECB podporuje zásady, na kterých je NACE Rev. 2 založena, tj. i) zohlednění hospodářské reality (rozšíření klasifikace, pokud jde o odvětví služeb), ii) srovnatelnost s ostatními mezinárodními klasifikacemi, zejména s Mezinárodní standardní klasifikací ekonomických činností (ISIC) Rev. 4 a iii) návaznost na předchozí klasifikaci. ECB se dále domnívá, že je třeba učinit nezbytné kroky a přijmout veškeré potřebné právní předpisy, aby se zajistil maximální soulad s ostatními mezinárodními klasifikacemi a statistickými standardy.
- 1.3 ECB vítá též prováděcí opatření obsažená v navrhovaném nařízení, která se týkají klíčových měsíčních, čtvrtletních a ročních statistik, zejména články 12 a 16 týkající se konjunkturálních statistik a indexu nákladů práce. Tato prováděcí opatření, jakož i prováděcí pravidla Evropského systému národních a regionálních účtů ve Společenství však musí být stanovena tak, aby se předešlo významné ztrátě informací, např. přerušením v časových řadách a z toho vyplývající nedostupnosti dlouhodobých časových řad.
- 1.4 Pro statistiky eurozóny a Evropské unie, které se sestavují především z informací z jednotlivých zemí, je dále rozhodující, aby k zavedení došlo v členských státech souběžně. Nejednotný harmonogram zavádění NACE Rev. 2 v rámci EU by měl velmi nepříznivý dopad na kvalitu a dostupnost souhrnných statistik eurozóny a EU až do té doby, než by všechny členské státy v plném rozsahu přijaly novou klasifikaci a patřičně revidovaly své časové řady. ECB proto navrhuje, aby byl doplněn bod odůvodnění 9 a čl. 6 písm. c) s cílem zajistit plně koordinované zavedení NACE Rev. 2 v členských státech a soulad mezi statistickými oblastmi.

2. Legislativní návrh

Změny, jež ECB navrhuje, jsou uvedeny v příloze tohoto stanoviska.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 24. března 2006.

Prezident ECB
Jean-Claude TRICHET

PŘÍLOHA

Legislativní návrh

Text navrhovaný Komisí ⁽¹⁾	Změny navrhované ECB ⁽²⁾
Změna č. 1 Bod odůvodnění 9	
„Při používání klasifikace ekonomických činností ve Společenství je nezbytné, aby Komisi byl při jakékoli záležitosti týkající se provádění tohoto nařízení nápomocen Výbor pro statistické programy, zřízený rozhodnutím 89/382/EHS, Euratom, zejména při posouzení problémů vzniklých při zavádění NACE Rev. 2, hladkém přechodu z NACE Rev. 1 na NACE Rev. 2 a rovněž při provádění změn v NACE Rev. 2“.	„Používání klasifikace ekonomických činností ve Společenství vyžaduje, aby byl Komisi nápomocen Výbor pro statistické programy, zřízený rozhodnutím 89/382/EHS, Euratom, zejména pokud jde o posouzení problémů vzniklých při zavádění NACE Rev. 2, hladký a plně koordinovaný přechod z NACE Rev. 1 na NACE Rev. 2, jakož i provádění změn v NACE Rev. 2“.
<u>Odůvodnění</u> – viz odstavec 1.4 stanoviska	
Změna č. 2 Čl. 6 písm. c)	
„opatření, která zajistí hladký přechod z NACE Rev. 1.1 na NACE Rev. 2, zejména s ohledem na otázky týkající se přerušení v časových řadách, včetně dvojího sběru dat a zpětného dopočtu časových řad.“	„opatření, která zajistí hladký a plně koordinovaný přechod z NACE Rev. 1.1 na NACE Rev. 2, zejména s ohledem na otázky týkající se přerušení v časových řadách, včetně dvojího sběru dat a zpětného dopočtu časových řad, a souběžné zavedení v členských státech. “
<u>Odůvodnění</u> – viz odstavec 1.4 stanoviska	
⁽¹⁾ Části textu vyznačené kurzivou navrhuje ECB vypustit. ⁽²⁾ Tučným písmem je vyznačen nový text, jenž ECB navrhuje.	